

**Zeitschrift:** Schweizer Soldat : Monatszeitschrift für Armee und Kader mit FHD-Zeitung  
**Herausgeber:** Verlagsgenossenschaft Schweizer Soldat  
**Band:** 16 (1940-1941)  
**Heft:** 35

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 19.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Empfehlenswerte Baufirmen

## GEBR. BONOMO

HOCH- UND TIEFBAU  
EISENBETON

BAUUNTERNEHMUNG

UMBAUTEN, RENOVATIONEN  
LUFTSCHUTZBAUTEN

DÜBENDORF UND ZÜRICH 6

TEL. 93 43 04

TEL. 6 32 46

Baugeschäft

**J. J. Weilenmann AG**

Zürich 4, Pflanzschulstr. 29, Tel. 3 30 60 u. 5 83 82

Übernahme von Neubauten und Umbauten jeder Art · Zement- und Eisenbetonarbeiten · Erneuerung von Hausfronten · Instandstellungsarbeiten  
Tiefbauten - Luftschutzkeller

**H. LECHNER, BAUINGENIEUR**

**ZÜRICH 2**  
Seestraße 366  
Tel. 5 03 48

Ingenieurbureau für Eisenbeton-, Holz- und Stahlkonstruktionen

**PRADER & CIE. A.G.**

Ingenieure und Bauunternehmung

Tel. 3 70 46

**ZÜRICH**

Waisenhausstr. 2

**Baur & Cie. AG.**

BAUUNTERNEHMUNG

**Zürich**

Hoch- und Tiefbau

Natur- und

Kunststeinarbeiten

**Carl Diener Söhne**

Baugeschäft Zürich 7

Asylstraße 77, Telephon 2 69 45

Neubauten

Umbauten

Renovationen

Reparaturen

Tiefbauten

Luftschutzzräume

**Topeten Spörri**

**Zürich** Fühlstraße 6 Tel. 3 66 60



Strassenbau

**A. KIESEL CO.**

Tösstalstrasse 79 Winterthur

**Ed. Züblin & Cie. A.-G.**

Hoch- und Tiefbau

**Zürich**

**Basel**

**Fritz Möttelis Erben · Frauenfeld**

Walzmühlestraße 12 BAUGESCHÄFT Telephon 5 14

**HOCH- UND TIEFBAU**

Umbauten, Armierte Betonbauten, Kanalisation, Fassaden-Renovation und Luftschutzbauten.

**Gebrüder Krämer, Chur, St. Gallen, Zürich**

und

**Gebrüder Krämer & Egolf, Weinfelden**

empfehlen sich für

**Walzarbeiten, Straßenbau, Straßenbeläge**

**Tiefbau, Stollen- und Betonbau**

## Empfehlenswerte Garagen und Autobestandteilfirmen

### Fiat-Garage

Reparaturen sämtlicher Marken  
Mietwagen

Tel. 2478

**Thun-Kaserne**



**H. GFELLER**  
Autospenglerei

**THUN**  
Freihofgasse 12  
Telephon 24 46

### AUTO -

**Verdecke**, spez. **Cabriolet-Verdecke**  
in tadelloser Ausführung von

**MÜLLER & MARTI, Autosattlerei**

Eigerplatz 13 **BERN** Tel. 2 82 99

### K. Laubacher & Cie., Brugg

**BAHNHOF-GARAGE**

Taxi- und Gesellschaftsfahrten  
Reparaturen-Service Telephon 418 00

Reparaturen, Revisionen, Umänderungen, Konstruktionen aller Automarken, sowie auch Kompressoren und stat. Motoren empfehlen sich bestens

**Schürch & Co., Autogarage, Brugg**  
Bahnhofstraße 13 - Telephon 4.15.00

Ältestes und größtes Geschäft am Platze.  
Große Einstellräume, Fournturenlager,  
erstklassige Automobile, Benzin und Dieselöl.



Autokühler und Scheinwerfer

**Jean Gallay S. A. - Zürich 6**  
Neumühlequai 34 Telephon 2 60 80

### Autogarage Joly

**Sargans** Telephon 8 03 06  
**Flums** Telephon 8 31 10

**Taxameter**

Abschleppdienst, Reparaturen

### Heusser & Lutz, St. Gallen



CITROËN

**RUHBERG - GARAGE**

Ruhbergstraße 34 - Telephon 2 84 40

**Automobil-Vertretungen**  
**Reparaturen**

TELEPHON 31 41



OFFIZIELLE VERTRETUNG:

**R. PULVER, BAHNHOFGARAGE THUN**

### Elektro-Service

Scintilla-Vertretung  
E. TRINLER

Bernstraße 13

**Thun**

Telephon 3380

### Willy & Co. Bern, Telephon 273 55



Offiz. Fabrikvertretung  
Laupenstraße 22

### Garage St.-Johann-Bahnhof

**Basel**

**Paul Zoller**

Entenweidstraße 84 - Telephon 316 83

Reparaturen aller Marken  
Dieselmotoren, Holzgasmotoren  
Elektro-Service

Spezialgeschäft für Automobilbereifung

**V. BÜCHLER, BASEL**

NAUENSTRASSE 63 - TELEPHON 4 24 45

**Pneu-Handel, Vulkanisieranstalt**

Benzin und Oele

### Jakob Lutz

**Lastwagen-**  
**Reparaturwerkstätte**

Splügenstraße 13

**ST. GALLEN**  
Tel. 2 65 55

### Müller & Häne, St. Gallen

St. Leonhard-  
Garage

Bogenstr. 9

Tel. 2 45 75

Offizielle



Vertretung

**J. & F. KAPPELER AG.  
FRAUENFELD**

Bodenleder  
Zeugleder  
Vachetten  
für die Armee



*Bei uns fühlt der  
Wehrmann sich wohl*



**Wehrmänner!**

Hier seid Ihr willkommen. Hier  
werdet Ihr gut, reell und preis-  
wert bedient. Schöne Zimmer.  
Tel. 54.12

**BRUGG**

**RESTAURANT „FUCHS“**

Hauptstraße - Tel. 414 09

empfiehlt sich bestens Fam. Riesen-Müller

**Restaurant Uhler**

vis-à-vis Kaserne St. Gallen

ff Löwenbräu-Biere

Fam. Sutter

**Hotel und Rest. Lilie Schlieren**

empfiehlt sich für gut  
Speis und Trank

Fam. A. Hug. Tel. 91 74 02.

**Hotel Volkshaus, Winterthur**

Bestens empfohlen

Oth. Ronc-Alder, Gerant

**ROSTICCERIA E BAR BOLOGNESE**

*Edoardo*

Zürich Kasernenstr. 75 Telefono 39890

**Rest. BRAUEREI FELDSCHLÖSSCHEN**

BAHNHOFSTRASSE 81 • ZÜRICH 1

empfiehlt sich bestens.

Der Gerant: Karl Stocker.

**BIERHALLE GANS**

**Zürich 1**

beim Central

*Treffpunkt der Soldaten*

**Rheinfelder Bierhalle Zürich 1**

Gut und billig

Niederdorfstr. 76

Höfl. empfiehlt sich

K. Futterknecht



**Fahnen u. Flaggen**

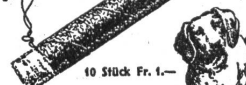


**Schoop**

Zürich, Usterstr. 5, Tel. 34610



**Waldi**  
*Spezial*



10 Stück Fr. 1.—

BACHOFEN & CO.  
ZIGARRENFABRIK GLARUS



bietet Ihnen unser absolut konkur-  
renzloses Jahresabonnement.  
Niedrigster Jahresbeitrag!  
Größte Vergütung!

**Farabewa AG. Zürich**

Tel.-Anruf: 388 52

Löwenstraße 59

Wenn Uniform-Mützen, dann

**Felber-Fabrikat**

Marke „Excelsior“

Lieferung an Detaillisten  
und militärische Einheiten

**Felber & Co. AG.**  
**Wädenswil**

Bei Schütze Bretscher M., Gz.S.Kp. II/262,  
kaufen Offiziere und Soldaten den  
erstklassigen elektrischen  
Trockenrasierer „Harab“

zu speziellen Preisen und Bedin-  
gungen; sehr günstiger Teilzahlungs-  
Plan. Dieser und Prospekte gratis  
und unverbindlich.

- **Kräftige Strapazierausführung**
- **Schöne, zweckmäßige Form**
- **Ausgezeichnete Waschwirkung**

das sind die hervorstechenden Merkmale der MERKER - Waschmaschine. Die „kupferne Waschfrau“ (wie sie im Volksmund oft genannt wird) ist in jeder Beziehung vollkommen. Die unzähligen Dankschreiben zufriedener Besitzer beweisen es!

Näheres ersehen Sie aus Prospekt Nr. 45, den wir Ihnen auf Verlangen kostenlos zustellen.

**Merker & Co. A.G.**

**Baden bei Zürich**

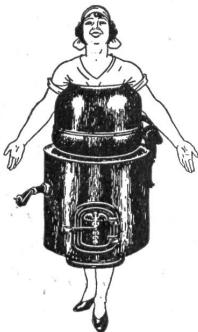
oder

**Sanitas A.G., Zürich**  
(Limmatplatz 7)

**Bern**  
Effingerstr. 18

**St. Gallen**  
Sternackerstr. 2

**Basel**  
Spitalstr. 18



*Gebrüder Ott*  
**Maschinenfabrik**  
WORR / BERN

## **Maschinen und Geräte für den Ackerbau:**

Brabantpflüge  
Kartoffelpflüge  
Kartoffelgrabmaschinen  
Kultivatoren

## **Maschinen und Apparate für die Milchwirtschaft**

Wir liefern alle Maschinen und Apparate für Käsereien und Molkereien. Wir erstellen auch **komplette Käserei- und Molkereianlagen, Dampfkesselanlagen für Futterkochereien und andere Zwecke.**

In unserer

### **Hammerschmiede**

fertigen wir alle Sorten Schmiedestücke und Stanzarbeiten an.



# MUT!

Wir leben in einer Zeit, die mutige Menschen fordert. Ein Land, das seine Unabhängigkeit bewahren will, braucht aber nicht nur mutige Soldaten, sondern es muss sich auch auf seine „zweite Front“ verlassen können. Zu den ersten Erfordernissen, um sich behaupten zu können, gehört ein gesunder Körper, denn nur im gesunden Körper gedeiht ein mutiger Optimismus. Stärken Sie sich täglich neu mit Ovomaltine. Fast jeder muss auf seinem Posten heute mehr als nur Durchschnittliches leisten. Da gilt es denn, verbrauchte Kräfte zu ersetzen, um seine Gesundheit zu stählen. Nehmen Sie zum Frühstück und als Schlummertrunk täglich 1 bis 2 Tassen Ovomaltine.

A 501

Auf

## OVOMALTINE

ist Verlass!

In Büchsen zu Fr. 2. —  
und 3.60 überall erhältlich

Dr. A. Wander A.G., Bern

# URTEILE:

7

A. B., Zürich:

... Schon über 450mal rasierte ich mich mit dem RABALDO ohne die geringste Störung, noch nie war eine Reparatur notwendig. Der Apparat hat sich wirklich schon längst bezahlt gemacht ... Das Problem des angenehmen Rasierens scheint tatsächlich mit dem RABALDO gelöst zu sein.

Mit diesem elektr. Trockenrasier-Apparat sind Sie im Nu glatt ausrasiert, — wir empfehlen Ihnen deshalb: Wählen Sie den

## RABALDO SUPER

Im nächsten Fachgeschäft wird er Ihnen unverbindlich vorgeführt.

Fabrikant: RABALDO GmbH, Nüscherstr. 30, Zürich

GAMPER